

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2012

aruandeaasta lõpp: 31.12.2012

ärinimi: India Gate OÜ

registrikood: 11945656

tänava/talu nimi, Pikk tn 31

maja ja korteri number:

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihtnumber: 10133

telefon: +372 56647767

e-posti aadress: tarmo@tangovara.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed	9
Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	10
Lisa 4 Materiaalne põhivara	10
Lisa 5 Laenukohustused	11
Lisa 6 Võlad ja ettemaksed	11
Lisa 7 Tööjõukulud	12
Lisa 8 Seotud osapooled	12

Tegevusaruanne

OÜ India Gate asutati 25. mail 2010 eesmärgiga avada Tallinnas indiapäraseid toite pakkuv restoran.

Praktiline tegevus selles suunas algas juulis-augustis 2010. Kuna ettevalmistavad tööd, samuti restoraniks sobivate ruumide leidmine võttis planeeritust oluliselt rohkem aega ja ressursse, siis majandustegevusega aastal 2010 ei jõutud alustada.

Reaalne majandustegevus algas 2011.a. suvel peale restorani avamist. Selleks ajaks olid restoraniruumid ja köök sisustatud ning palgatud töötajad.

Alates 01.07.2011, mil restoran avati kuni 31.12.2011 oli restorani müügitulu 129 576 eurot.

2012. aasta käive oli 243 652 eurot ning puhaskasum 996 eurot.

Aastal 2013 plaanitakse käibe suurenemist, suveperioodiks

avatakse välirestoran.

Lisaks tavapärasele toitlustamisele restorani

ruumes pakutakse ka catering-teenust ning toitude kohalevedu.

OÜ India Gate juhatus koosneb kolmest liikmest, kellele arvestati 2012.a. tasusid 4437 eurot.

Palgakulud olid koos sotsiaal- ja arvestuslike töötuskindlustusmaksetega 71 355 eurot.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	18 235	45 814	
Nõuded ja ettemaksed	3 570	4 515	2
Kokku käibevara	21 805	50 329	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	6 953	8 983	4
Kokku põhivara	6 953	8 983	
Kokku varad	28 758	59 312	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksed	18 664	14 864	6
Kokku lühiajalised kohustused	18 664	14 864	
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	4 550	39 900	5
Kokku pikaajalised kohustused	4 550	39 900	
Kokku kohustused	23 214	54 764	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	2 556	2 556	
Kohustuslik reservkapital	256	0	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 736	-1 202	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	996	3 194	
Kokku omakapital	5 544	4 548	
Kokku kohustused ja omakapital	28 758	59 312	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Müügitulu	243 652	129 576	
Muud äritulud	3 000	30 443	
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-102 951	-89 158	
Mitmesugused tegevuskulud	-69 171	-40 382	
Tööjõukulud	-71 355	-26 119	7
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-2 030	-1 166	4
Ärikasum (kahjum)	1 145	3 194	
Finantstulud ja -kulud	-149	0	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	996	3 194	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	996	3 194	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	1 145	3 194	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	2 030	1 166	4
Muud korrigeerimised	0	-20 500	
Kokku korrigeerimised	2 030	-19 334	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	945	-4 515	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	3 800	14 864	
Makstud intressid	-149	0	
Kokku rahavood äritegevusest	7 771	-5 791	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	0	-10 149	4
Kokku rahavood investeerimistegevusest	0	-10 149	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	2 650	60 400	8
Saadud laenude tagasimaksed	-38 000	0	8
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-35 350	60 400	
Kokku rahavood	-27 579	44 460	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	45 814	1 354	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-27 579	44 460	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	18 235	45 814	

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2010	2 556		-1 202	1 354
Aruandeaasta kasum (kahjum)			3 194	3 194
31.12.2011	2 556		1 992	4 548
Aruandeaasta kasum (kahjum)			996	996
Muutused reservides		256	-256	0
31.12.2012	2 556	256	2 732	5 544

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

India Gate OÜ 2012. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamise tavaga.

Hea raamatupidamise tava põhinõuded on kehtestatud raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist, välja arvatud juhtudel, mida on kirjeldatud alljärgnevates arvestuspõhimõtetes.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja pangakontode saldosid.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpanga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud monetaarsed finantsvarad ja -kohustused ning mittemonetaarsed finantsvarad ja -kohustused, mida kajastatakse õiglase väärtuse meetodil, hinnatakse bilansipäeval eurodesse ametlikult kehtivate Euroopa Keskpanga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid kajastatakse kasumiaruandes perioodi tulu ja kuluna.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid.

Nõuete laekumise tõenäosust hinnatakse võimaluse korral iga ostja kohta eraldi.

Kõiki muid nõudeid (viitlaekumised, antud laenud ning muud lühi- ja pikaajalised nõuded), välja arvatud edasimüügi eesmärgil omandatud nõudeid, kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses.

Lühiajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega (miinus võimalikud allahindlused), mistõttu lühiajalisi nõudeid kajastatakse bilansis tõenäoliselt laekuvas summas. Edasimüügi eesmärgil soetatud nõudeid kajastatakse õiglase väärtuse meetodil.

Varud

Varud võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukulutustest ja muudest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemasolevasse asukohta ja seisundisse.

Varude ostukulutused sisaldavad lisaks ostuhinnale varude ostuga kaasnevat tollimaksu, muid mittetagastatavaid makse ja varude soetamisega otseselt seotud transpordikulutusi, millest on maha arvatud hinnaalandid ja dotatsioonid.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 1000 eurot.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumuliseeritud kulum.

Põhivara parendusväljaminekud, mis suurendavad põhivara tööjõudlust üle algselt arvatud taseme ja tõenäoliselt osalevad lisanduvate tulude tekkimisel tulevikus, kapitaliseeritakse bilansis põhivarana. Kulutused, mis tehakse eesmärgiga tagada ning säilitada varaobjektilt tulevikus saadavat tulu, kajastatakse nende kulude tekkimisel aruandeperioodi kuludes.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 1000

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga

Rendid

Kapitalirent

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle ettevõttele. Kapitalirendi tingimustel renditud varad amortiseeritakse sarnaselt omandatud põhivaraga.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas.

Seotud osapooled

Osapooli loetakse seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole ärioludele otsustele.

Seotud osapoolteks on

- tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikutest omanikud, välja arvatud juhul, kui antud isikutele puudub võimalus avaldada olulist mõju ettevõtte ärioludele otsustele;
- või eelpool kirjeldatud isikute lähedased pereliikmed (s.o. pereliikmed, kelle puhul võib eeldada olulise mõju olemasolu; näiteks elukaaslased ja lapsed) ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad ettevõtted.

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline. Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist.

Intressitulu ja dividenditulu kajastatakse siis, kui tulu laekumine on tõenäoline ja tulu suurust on võimalik usaldusväärselt hinnata. Dividenditulu kajastatakse siis, kui omanikul on tekkinud seaduslik õigus nende saamiseks.

Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Nõuded ostjate vastu	120	120		
Ostjatelt laekumata arved	120	120		
Rendi ettemaks	3 450	3 450		
Kokku nõuded ja ettemaksed	3 570	3 570		
	31.12.2011	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Nõuded ostjate vastu	1 065	1 065		
Rendi ettemaks	3 450	3 450		
Kokku nõuded ja ettemaksed	4 515	4 515		

Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad (eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Käibemaks	2 885	2 275
Üksikisiku tulumaks	975	1 338
Sotsiaalmaks	2 722	2 987
Kohustuslik kogumispension	124	125
Töötuskindlustusmaksed	254	380
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	6 960	7 105

Lisa 4 Materiaalne põhivara (eurodes)

			Kokku
	Muud masinad ja seadmed	Masinad ja seadmed	
Ostud ja parendused	10 149	10 149	10 149
Amortisatsioonikulu	-1 166	-1 166	-1 166
31.12.2011			
Soetusmaksumus	10 149	10 149	10 149
Akumuleeritud kulum	-1 166	-1 166	-1 166
Jääkmaksumus	8 983	8 983	8 983
Amortisatsioonikulu	-2 030	-2 030	-2 030
31.12.2012			
Soetusmaksumus	10 149	10 149	10 149
Akumuleeritud kulum	-3 196	-3 196	-3 196
Jääkmaksumus	6 953	6 953	6 953

Lisa 5 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Pikaajalised laenud					
Omaniku laen	4 550		4 550		8
Pikaajalised laenud kokku	4 550		4 550		
Laenukohustused kokku	4 550		4 550		

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Pikaajalised laenud					
Omaniku laen	39 900		39 900		8
Pikaajalised laenud kokku	39 900		39 900		
Laenukohustused kokku	39 900		39 900		

Lisa 6 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	7 955	7 955			
Võlad töövõtjatele	3 749	3 749			
Maksuvõlad	6 960	6 960			3
Kokku võlad ja ettemaksed	18 664	18 664			

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	5 199	5 199			
Võlad töövõtjatele	2 560	2 560			
Maksuvõlad	7 105	7 105			3
Kokku võlad ja ettemaksed	14 864	14 864			

Lisa 7 Tööjõukulud

(eurodes)

	2012	2011
Palgakulu	53 176	19 434
Sotsiaalmaksud	18 179	6 685
Kokku tööjõukulud	71 355	26 119
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	12	8

Lisa 8 Seotud osapooled

(eurodes)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2012	31.12.2011
	Kohustused	Kohustused
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	4 550	39 900

2012	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	2 650	38 000
Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2012	2011
Arvestatud tasu	4 437	0

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 14.06.2013

India Gate OÜ (registrikood: 11945656) 01.01.2012 - 31.12.2012 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
TARMO TAMM	Juhatuse liige	26.06.2013
ANDRUS RÄNNE	Juhatuse liige	01.07.2013
SWAPAN KUMAR MITRA	Juhatuse liige	02.07.2013

Kahjumi katmise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 736
Aruandeaasta kasum (kahjum)	996
Kokku	2 732
Katmine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	2 732
Kokku	2 732

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Restoranid jm tootlustuskohad	56101	243652	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Tarmo Tamm	37703070232	Väike-Ameerika tn 13-13, Eesti	16000 EEK
Swapan Kumar Mitra	37002020063	Roosi 11-2, Pärnu linn, Pärnu maakond, Eesti	8000 EEK
Andrus Ränne	36807240288	Sokka, Vidrike küla, Otepää vald, Valga maakond, Eesti	16000 EEK

Sidevahendid

Liik	Sisu
Mobiiltelefon	+372 56647767
E-posti aadress	tarmo@tangovara.ee